

CD Radio Cassette-Corder

CFD-RG880CP

© 2008 Sony Corporation Printed in China
http://www.sony.net/

ADVARSEL

For at mindske risikoen for brand eller elektrisk stød må enheden ikke udsættes for regn eller fugt.

For at undgå elektrisk stød, må kabinettet ikke åbnes. Overlad alt reparationsarbejde til fagkyndige.

For at mindske risikoen for brand må enhedens ventilationsåbninger ikke være tildekkeet af aviser, duge, gardiner el.lign. Anbring ikke tændte stearinlys på enheden.

For at mindske risikoen for brand eller elektrisk stød må enheden ikke udsættes for dryp eller stænk, og der må ikke anbringes væskefyldte genstande, f.eks. vaser, på enheden.

Da lysnetstikket bruges til at afbryde enheden fra lysnettet, skal enheden tilsluttes til en tilgængelig stikkontakt. Hvis du bremser noget unormalt ved enheden, skal du straks afbryde lysnetstikket fra stikkontakten.

Monter ikke apparatet et indelukket sted, som f.eks. et bogskab eller et indbygget skab.

Udsæt ikke batterierne (batteri eller isatte batterier) for kraftig varme som f.eks. direkte sollys, åben ild eller lignende i længere tid.

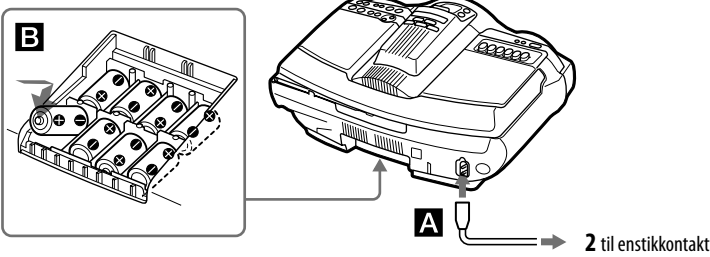
For kraftigt lydtryk fra øretelefoner og hovedtelefoner kan forårsage høretab.

Navnepladen og vigtige informationer om sikkerhed står på undersiden.

Kassering af gammelt elektrisk og elektronisk udstyr (gældende i EU og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer).

Dette symbol på produktet eller på dets emballage angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet indleveres til et indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sikre, at dette produkt bortskaffes korrekt, hindres eventuelle negative følger for miljø og mennesker, som ellers kunne forårsages af forkert affaldsbehandling for produktet. Genbrug af materialer bidrager til bevaring af naturens ressourcer. For nærmere oplysninger om genbrug af dette produkt kan du henvende dig til dine lokale myndigheder, husholdningsaffaldsservice eller den butik, hvor du købte produktet. Gælder for følgende tilbehør: Fjernbetjening.

Strømkilder



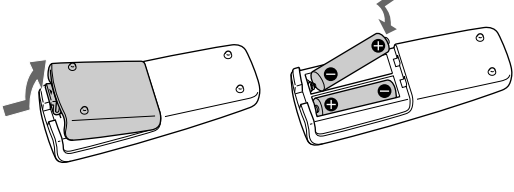
Tilslut lysnetledningen **A**, eller sæt otte R20 (størrelse D) -batterier (medfølger ikke) i batterirummet **B**.

Bemærkninger

- Udskift batterierne, når OPR/BATT-indikatoren **21** dæmpes, eller når enheden ikke længere kan betjenes. Udskift alle batterierne med nye. For at udskifte batterierne, skal du sørge for at fjerne en eventuel CD og afbryde alle USB-enheder fra enheden.
- For at bruge enheden med batterier skal du afbryde lysnetledningen fra enheden.
- Når du bruger enheden med batterier, kan du ikke tænde den med fjernbetjeningen.

Klargøring af fjernbetjeningen

Isæt to R6 (størrelse AA) batterier (medfølger ikke).



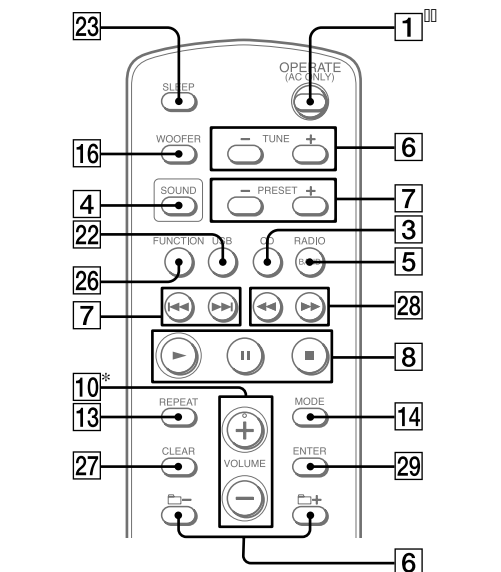
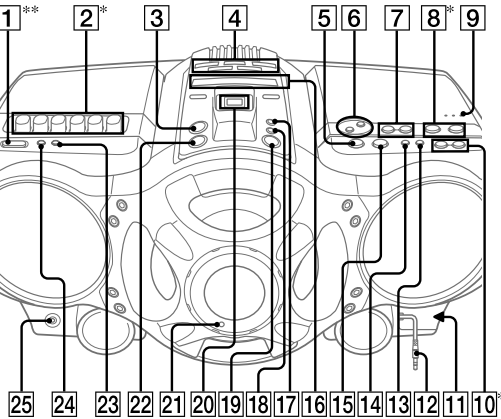
Udskiftning af batterier

Ved normal brug holder batterierne i ca. seks måneder. Udskift alle batterierne med nye, når fjernbetjeningen ikke længere kan betjene enheden.

Specifikationer

CD-afspiller	Indgang Indbygget lydkabel med stereo-ministik. Minimalt indgangsniveau 245 mV, AUDIO IN-stik (stereo-ministik) Minimalt indgangsniveau 245 mV ☛(USB) -port: Type A. maksimal strømstyrke 500 mA
Antal kanaler	2
Frekvensreaktion	20 - 20.000 Hz +1/-2 dB
Wow og flutter	Under målelig grænse
Radio	
Frekvensområde	FM: 87,5 - 108 MHz
AM: 531 - 1.611 kHz (i trin på 9 kHz) 530 - 1.610 kHz (i trin på 10 kHz)	
Antenner	FM: Udskydelig antenne AM: Indbygget ferrit-stav-antenne
Kassettebåndoptager	
Optagingsystem	4-spors 2-kanals stereo
Fremspolningstid	Ca. 150 sek., med Sony kassettebånd C-60
Frekvensreaktion	TYPE I (normal): 70 - 13.000 Hz
USB	
Understøttet bithastighed	MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3): 32 - 320 kbps, variabel bithastighed WMA: 16 - 320 kbps, variabel bithastighed
Samplingsfrekvenser	MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3): 32/44,1/48 kHz WMA: 32/44,1/48 kHz
☛(USB) -port	USB-A (Full Speed)
Generelt	
Højttaler	Fuldtt interval: 10 cm dia., 3,2 t, kegletype (2) Bass: 13 cm dia., 4 t, kegletype (1) Diskant: Ca. 2 cm dia., (2)
Design og tekniske data kan ændres uden forudgående varsel.	

Grundlæggende betjening



* VOL + (VOLUME + på fjernbetjeningen) **10**, **11** **8** og **▶** **2** (på enheden) har en berøringspris.
** Denne knap er angivet som "POWER" i nogle lande/områder.

Inden enheden bruges

Om driftsspændingen

Enhedens driftsspænding er vist på undersiden af enheden. For ændring af AM-indstillingsintervallet, radiofrekvensområdet og brug med vekselstrøm skal du kontrollere enhedens driftsspænding.

Sådan slås strømmen til/fra
Tryk på OPERATE (POWER) **1**.

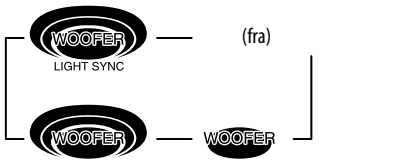
Sådan justeres lydstyrken
Tryk på VOL +, - (VOLUME +, - på fjernbetjeningen) **10**.

Sådan lyttes gennem hovedtelefoner
Tilslut hovedtelefonerne til **☚** (hovedtelefon) stikket **28**.

Sådan vælges lyd egenskaber
Tryk på ROCK, DANCE, SALSA, REGGAETON eller FLAT **4** for at vælge den ønskede lydbetoning. (På fjernbetjeningen skal du trykke gentagne gange på SOUND **4**.)
Niveaumåleren på displayet viser lydsignalet styrke.

Sådan forstærkes baslyden

Tryk på POWER DRIVE WOOFER (WOOFER på fjernbetjeningen) **16**.
Effektiviteten af WOOFER-funktionen kan ændres som følger:



Når LIGHT SYNC-funktionen er slået til, lyser ringen omkring bashedøjttaleren i overensstemmelse med lydsignalet styrke.
Tryk gentagne gange på knappen, indtil indikationen forsvinder fra displayet, hvis du vil vende tilbage til normal lyd.

Bemærkninger

- Når sleep-timeren er slået til, lyser ringen ikke, selvom WOOFER-funktionen bruges.
- Når du bruger hovedtelefoner, virker WOOFER-funktionen ikke.

Sådan slås demonstrationen til/ fra

Når du tilslutter lysnetledningen til en stikkontakt, starter demonstrationen automatisk. For at slå demonstrationen fra skal du trykke på OPERATE (POWER) **1**.
Hvis du ikke vil slå strømmen på enheden til, skal du gå frem som følger for at slå fra:

- 1 Mens du holder ned på DSPL/ENT **24**, skal du trykke på **■** **8**.

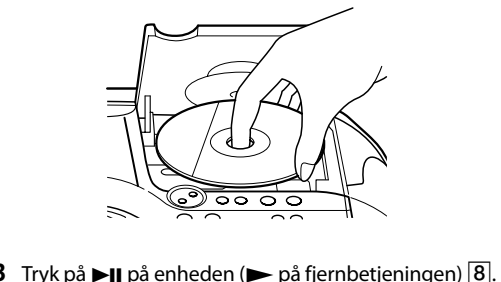
For at genoptage demonstrationen skal du gå frem på samme måde igen.

Bemærk
Når du kører enheden på batterier, er demonstrationen ikke aktiveret.

Afspille en CD/MP3/WMA-disk

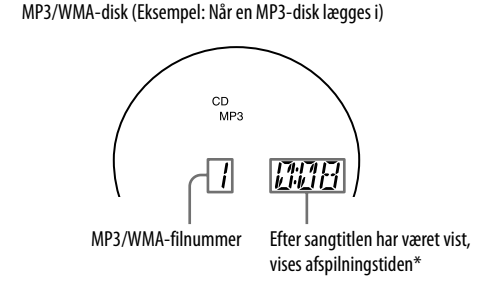
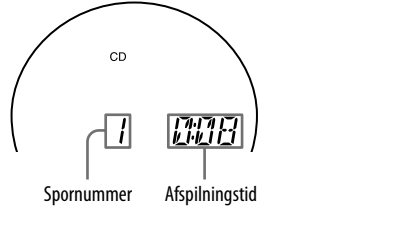
- 1 Tryk på CD **3** på enheden. (På fjernbetjeningen skal du trykke på OPERATE (POWER) **1**, og derefter trykke på CD **3**.)

- 2 Tryk på **▲** PUSH OPEN/CLOSE **9** på enheden, og læg en disk med etiketsiden opad i CD-rummet.
Tryk på **▲** PUSH OPEN/CLOSE **9** på enheden for at lukke CD-rummet.



- 3 Tryk på **▶▶** på enheden (**▶** på fjernbetjeningen) **10**.
Enheden afspiller alle sporene/MP3/WMA-filerne en gang.
Når du lægger MP3/WMA-diske i, vises "MP3" eller "WMA" på displayet, efter enheden har læst filinformationen.

lyd-CD



* Hvis afspilningstiden er mere end 100 minutter, vises den som "-:--" på displayet.

For at	Tryk på
Holde pause i afspilningen	▶▶ på enheden (▶▶ på fjernbetjeningen) 8 . Tryk på knappen igen for at fortsætte afspilning.
Standse afspilning	■ 8 .
Gå til det næste spor/MP3/WMA-fil	▶▶▶ 7 .
Gå tilbage til det foregående spor/MP3/WMA-fil	◀◀◀ 7 .
Vælg en mappe på en MP3/WMA-disk	☐ + for at gå fremad og ☐ - for at gå bagud 6 .
Find et punkt, mens du lytter til lyden	▶▶▶ (fremad) eller ◀◀◀ (bagud) 7 ved afspilning, og hold indtil du finder punktet (◀◀ eller ▶▶ 28 på fjernbetjeningen).
Find et punkt, mens du ser på displayet	▶▶▶ (fremad) eller ◀◀◀ (bagud) 7 i pause, og hold indtil du finder punktet (◀◀ eller ▶▶ 28 på fjernbetjeningen).
Tage CD'en ud	▲ PUSH OPEN/CLOSE 9 .

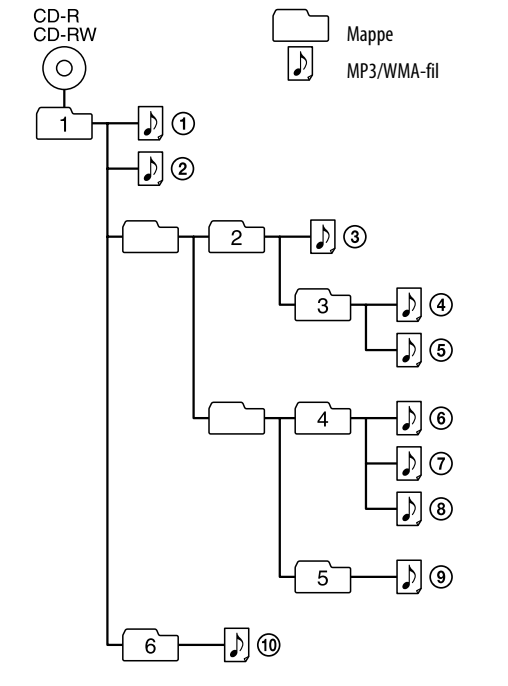
Tips

- Afspilning starter fra det spor/den MP3/WMA-fil, hvor du sidst standede afspilning (fortsatte-afspilning). Ved stop vises det spor/MP3/WMA-filnummer, der skal afspilles.
- For at annullere fortsatte-afspilning (for at starte afspilning fra begyndelsen af det første spor/MP3/WMA-fil) skal du trykke på **■** **8**, mens CD'en er erstandet. Når du åbner CD-rummet eller slår enheden fra, annulleres fortsatte-afspilning også.

Bemærk
Du kan ikke finde et bestemt spor, hvis "SHUF" eller "PGM" er tændt på displayet.
Tryk på **■** **8**, og tryk derefter gentagne gange på MODE **18**, indtil "SHUF" og "PGM" forsvinder fra displayet.

Eksempel på mappestruktur og afspilningsrækkefølge

Afspilningsrækkefølgen for mapper og filer er som følger:



Bemærkninger om MP3/WMA-diske

- Når disken sættes i, læser enheden alle filerne på denne disk. I dette tidsrum vises "READING". Hvis der er mange mapper eller filer på disken, som ikke er MP3/WMA-filer, kan det tage lang tid, for afspilning begynder, eller for den næste MP3/WMA-fil starter afspilning.
- Det anbefales at undgå at gemme unødvendige mapper eller filer end MP3/WMA på den disk, der skal bruges til MP3/WMA-hyng.
- En mappe, der ikke indeholder en MP3/WMA-fil, springes over.
- Maksimalt antal filer: 511
Maksimalt antal mapper: 511 (inklusive rodmappen)
- Maksimalt antal biblioteksnavne: 8
- Mappenevne og filnavne kan vises med op til 32 tegn inklusive anførselstegn.
- Tegne A-Z, 0-9, - og _ kan vises på denne enhed. Andre tegn vises som "-".
- Denne enhed er i overensstemmelse med ID3-tag-formatets Version 1.0, 1.1, 2.2, 2.3 og 2.4. Når filen har ID3-tag-information, kan "sangtitel", kunstnernavn og "albumnavn" vises. Hvis filen ikke har ID3-tag-information, vises "NO TITLE" (ingen titel) i stedet for sangtitel, "NO ARTIST" (ingen kunstner) vises i stedet for kunstnernavn, og "NO ALBUM" (intet album) vises i stedet for albumnavn. ID3-tag-informationen kan vises med op til 32 tegn.
- Når du giver filen et navn, skal du huske at tilføje filtypenavnet ".mp3" eller ".wma".
- Hvis du følger filtypenavnet ".mp3" eller ".wma" til en fil, der ikke er en MP3/WMA-fil, kan enheden ikke genkende filen korrekt og vil udsende støj, som kan skade højttalerne.
- Filnavnet svarer ikke til ID3-tag.

Lytte til radioen

- 1 Tryk gentagne gange på RADIO/BAND-AUTO PRESET **5** på enheden (RADIO/BAND **5** på fjernbetjeningen).

Hver gang du trykker på knappen, skifter indikationen som følger.

"FM" → "AM"

- 2 Hold **☐** TUNE + eller - **6** nede, indtil frekvenstallene begynder at ændre sig på displayet. Enheden afsøger automatisk radiofrekvenserne, og stander når den finder en tydelig station.
Tryk du ikke kan stille ind på en station, skal du trykke gentagne gange på **☐** TUNE + eller - **6**, så frekvensen ændres trin for trin.

Når der modtages en FM-stereoudsendelse, vises "ST".

Tips

Hvis der er støj på FM-udsendelsen, skal du trykke på MODE **14**, indtil "Mono" vises på displayet. Radioen afspiller herefter i mono.

Ændring af AM-indstillingsintervallet

Hvis du vil ændre AM-indstillingsintervallet, skal du gøre følgende:

- 1 Tryk på RADIO/BAND-AUTO PRESET **5** på enheden, indtil "AM" vises.
- 2 Hold DSPL/ENT **24** nede, indtil det valgte nummer blinker på displayet, og tryk derefter på RADIO/BAND-AUTO PRESET **5** på enheden i 2 sekunder.
- 3 Tryk på PRESET + eller - **7** på enheden for at vælge "9K STEP" for interval på 9 kHz eller "10K STEP" for interval på 10 kHz.
- 4 Tryk på DSPL/ENT **24** på enheden.

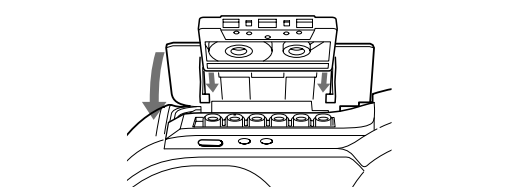
Efter du har ændret indstillingsintervallet, skal du indstille forvalgsstationer igen.

Afspille et bånd

Brug knapperne på enheden til betjeningen.

- 1 Tryk på **■** **2** på enheden, og sæt båndet i båndholderen med den side, du vil afspille, vendende opad. Brug udelukkende TYPE I (normal) bånd. Luk holderen.

Sørg for, at der ikke er løsthangende bånd for at undgå at beskadige båndet eller enheden.



- 2 Tryk på **▶** **2** på enheden.
Afspilningen begynder.

For at

Hold pause i afspilningen	 2 på enheden. Tryk på knappen igen for at fortsætte afspilning.
Standse afspilning	■ 2 på enheden.
Spole frem eller tilbage	◀◀ eller ▶▶ (spole tilbage eller frem) 2 på enheden.
Udkaste kassetiebåndet	■ 2 på enheden.

For at

Tryk på	▶▶▶ på enheden. Tryk på knappen igen for at fortsætte afspilning.
Spole tilbage eller frem	◀◀ eller ▶▶ (spole tilbage eller frem) 2 på enheden.
Udkaste kassetiebåndet	■ 2 på enheden.

Optage på et bånd

Brug knapperne på enheden til betjeningen.

- 1 Tryk på **■** **2** på enheden for at åbne båndholderen, og sæt et uindspillet bånd i med den side, du vil optage, vendende opad. Brug udelukkende TYPE I (normal) bånd. Luk holderen.
- 2 Vælg den programkilde, du vil optage.
For at optage fra CD-afspilleren skal du trykke på CD **3** på enheden og lægge en CD i.
For at optage fra en USB-enhed skal du trykke på **22** på enheden og tilslutte USB-enheden.
For at optage fra radioen skal du stille ind på den ønskede station (se "Lytt til radioen").
- 3 Tryk på **●** **2** på enheden for at starte optagelsen (☛ udløses automatisk).

For at	Tryk på
Hold pause i optagelse	 2 på enheden. Tryk på knappen igen for at fortsætte afspilning.
Standse optagelse	■ 2 på enheden.

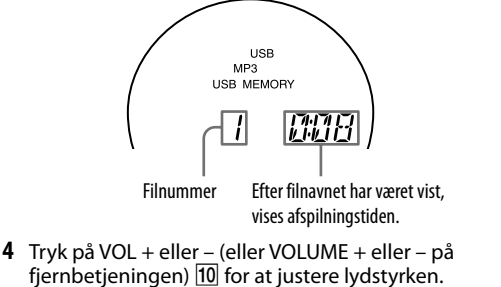
Tips

- Justering af lydstyrken eller lydbetoningen påvirker ikke optagenevauet.
- Hvis AM-programmet udsender en fejtløyd, efter du har trykket på **●** **2** i trin 3, skal du trykke på MODE **18** på enheden for at vælge den ISB-position (Interference Suppress Switch), der mindsker støjen mest.
- De bedste resultater opnås, når der bruges vekselstrøm som strømkilde ved optagelse.
- For at slette en optagelse skal du gå frem som følger:
1 Isæt båndet med optagelsen, du vil slette.
2 "TAPE" skal være vist. (Hvis "TAPE" ikke vises, skal du trykke på **▶** **2** på enheden eller trykke på FUNCTION **28** på fjernbetjeningen, indtil den vises på displayet.)
3 Tryk på **●** **2** på enheden.

Lytt til musik på en USB-enhed

Du kan lytte til musik, der er gemt på en USB-enhed (digital musikafspiller eller USB-lagermedie). Musikfiler i WMA- og MP3-format* kan afspilles på denne enhed.
Se "USB-enheder der kan afspilles/optages" på bagsiden for en liste over USB-enheder, der kan tilsluttes til denne enhed.
* Filer med ophavsretsbeskyttelse (Digital Rights Management) kan ikke afspilles på denne enhed.

- 1 Tryk på USB **22** på enheden.
- 2 Forbind USB-enheden til **☛**(USB) -porten **20**. Den blå indikator lyser, og "USB MEMORY" vises på displayet.
- 3 Tryk på **▶▶** **8**.
Afspilningen begynder.



- 4 Tryk på VOL + eller - (eller VOLUME + eller - på fjernbetjeningen) **10** for at justere lydstyrken.

Anden betjening

For at	Tryk på
Hold pause i afspilningen	▶▶ 8 . Tryk på knappen igen for at fortsætte afspilning.*
Standse afspilning	■ 8 .
Vælg en mappe	☐ + eller - 6 .
Vælg en fil	◀◀◀ eller ▶▶▶ 7 .
Find et sted i en fil	Hold ◀◀◀ eller ▶▶▶ 7 nede under afspilning, og slip knappen ved det ønskede sted (◀◀ eller ▶▶ 28 på fjernbetjeningen).
Vælg gentaget afspilning	REPEAT 14 på enheden gentagne gange, indtil ☐ eller ☐ 1 vises.
Fjerne USB-enheden	Hold ■ 8 nede, indtil "NO DEV" vises, og fjern derefter USB-enheden.

* Når en MP3-fil med variabel bithastighed afspilles, kan enheden fortsætte afspilning fra et andet sted.

Tips

- Afspilning starter fra den MP3/WMA-fil, hvor du sidst standede afspilning (fortsatte-afspilning). Ved stop vises MP3/WMA-filnummeret og den afspilningstid, der skal afspilles.
- For at annullere fortsatte-afspilning (for at starte afspilning fra begyndelsen af den første MP3/WMA-fil) skal du trykke på **■** **8**.

Bemærk

- Hold altid **■** **8** nede, og kontroller at "NO DEV" vises, for du fjerner USB-enheden. Hvis USB-enheden fjernes, mens "NO DEV" ikke er vist, kan datane på USB-enheden beskadiges, eller selve USB-enheden kan beskadiges.
- Sådan ændres afspilningsindstillingen
Tryk gentagne gange på MODE **14**, mens USB-enheden ikke afspilles. Du kan vælge normal afspilning (**☐** for alle filer i mappen på USB-enheden), blandet afspilning ("SHUF" eller "SHUF") eller programafspilning ("PGM").

Bemærkninger om USB-enheden

- Du kan ikke ændre afspilningsindstillingen under afspilning.
- Det kan tage nogen tid, for afspilning starter, når:
 - mappestrukturen er kompleks.
 - USB-enheden er fyldt næsten op.
- Når en USB-enhed tilsluttes, læser enheden alle filerne på enheden. Hvis der er mange mapper eller filer på enheden, kan det tage lang tid, for enheden er klar med at læse dem.
- En USB-enhed må ikke tilsluttes til enheden gennem en USB-hub.
- For nogle USB-enheder kan der, når der udføres en betjening på USB-enheden, være en forsinkelse, for betjeningen udføres på denne enhed.
- Denne enhed understøtter ikke altid alle funktioner på den tilsluttede USB-enhed.
- Filer optaget med denne enhed afspilles i rækkefølge efter oprettelse af mappe. Filer optaget med en anden enhed end denne enhed (f.eks. en computer) afspilles ikke altid i den rækkefølge, de er optaget.
- Afspilningsrækkefølgen på denne enhed kan være forskellig fra afspilningsrækkefølgen på den tilsluttede USB-enhed.
- Undgå at gemme andre filer end MP3/WMA-filer eller unødvendige mapper på en USB-enhed, der indeholder MP3/WMA-filer.
- Under afspilning overspringes mapper, der ikke indeholder MP3/WMA-filer.
- Denne enhed kan kun afspille MP3/WMA-filer, der har filtypenavnet ".mp3" eller ".wma".
- Hvis filer på disken har filtypenavnet ".mp3" eller ".wma", men ikke er MP3/WMA-filer, kan der komme støj fra enheden, eller der kan opstå funktionsfejl.
- Der kan maksimalt være 999 MP3/WMA-filer og 255 mapper på en enkelt USB-enhed.
- Det maksimale antal MP3/WMA-filer og mapper kan variere, afhængigt af fil- og mappestrukturen.
- Det garanteres ikke, at enheden er kompatibel med al MP3/WMA-software, alle optagenheder og alle optagemedier. Hvis du bruger en inkompatibel USB-enhed, kan lyden springe, der kan komme støj, eller enheden kan muligvis slet ikke afspille.

RECI-optagelse
Hold altid **■** **8** nede, og kontroller at "NO DEV" vises, for du fjerner USB-enheden. Hvis USB-enheden fjernes, mens "NO DEV" ikke er vist, kan datane på USB-enheden beskadiges, eller selve USB-enheden kan beskadiges.

Optage fra en disk til en USB-enhed
Ved at tilslutte en USB-enhed (digital musikafspiller eller USB-lagermedie) til **☛**(USB) -porten **20** på enheden kan du optage musik fra en disk til USB-enheden. Denne enhed understøtter kun optagelse fra CD-DA- og MP3/WMA-diske. Lyd fra denne enheds kassetiebåndafspiller eller radio kan ikke optages til en USB-enhed.
Lydfiler optages på denne enhed i MP3- eller

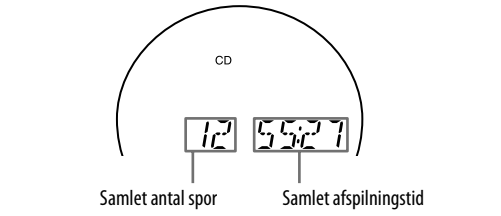
Anden betjening

Bruge displayet

Du kan kontrollere information om CD'en ved at bruge displayet.

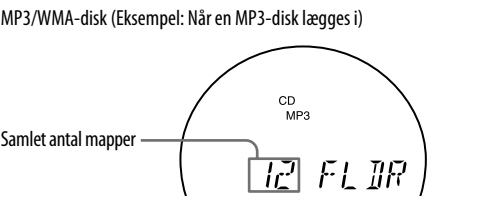
Kontrollere informationen på en lyd-CD

Sådan kontrolleres det samlede antal spor og afspilningstiden for CD'en
Tryk på ■ [8], mens CD'en er standset, så kan du kontrollere dem på displayet.



Kontrollere informationen på en MP3/WMA-disk

Sådan kontrolleres det samlede antal mapper og det samlede antal filer på CD'en
Tryk på ■ [8], mens CD'en er standset, så kan du kontrollere dem på displayet.



Sådan kontrolleres fil-information
Tryk på DSPL/ENT [24] på enheden ved afspilning af en MP3/WMA-disk. Displayet skifter som følger:

- Sangtitlen (🎵) *
- ↓
- Kunstnernavnet (👤)
- ↓
- Albumnavnet (📀) *
- ↓
- Det aktuelle filnummer og afspilningstid**

* Hvis filen ikke indeholder ID3-information, vises filnavnet eller mappenavnet på displayet.
**Kunstnernavn eller albumnavn ændres til dette i løbet af et par sekunder.

Afspille spor/MP3/WMA-filer gentaget (gentaget afspilning)

Du kan afspille spor/MP3/WMA-filer gentaget i indstillingerne normal, blandet eller programafspilning.

1 Tryk på CD [3].

"CD" vises på displayet.

2 Gå frem som følger.

For at gentage	Gør dette
Et enkelt spor/MP3/WMA-fil	1 Tryk på REPEAT [13] , indtil ↺ "1" vises. <p>2 Tryk på ⏮ eller ⏭ [7] for at vælge WMA-fil</p> <p>3 Tryk på ▶ [8] på enheden.</p>
Alle spor/MP3/WMA-filer på CD'en	1 Tryk på REPEAT [13] , indtil ↺ vises. <p>2 Tryk på ▶ [8] på enheden.</p>
En valgt mappe (kun MP3/WMA-disk)	1 Tryk på MODE [14] , indtil 📀 vises, og tryk derefter på REPEAT [13] , indtil ↺ vises. <p>2 Vælg mappen ved at trykke på ☐ + eller ☐ - [6].</p> <p>3 Tryk på ▶ [8] på enheden.</p>
Spor/MP3/WMA-filer i vilkårlig rækkefølge	1 Vælg blandet afspilning (se "Afspille spor/MP3/WMA-filer i vilkårlig rækkefølge"). <p>2 Tryk på REPEAT [13], indtil "SHUF" og ↺ vises.</p> <p>3 Tryk på ▶ [8] på enheden.</p>
MP3/WMA-filer i en valgt mappe i vilkårlig rækkefølge (kun MP3/WMA-disk)	1 Start blandet mappesafspilning (se "Afspille spor/MP3/WMA-filer i vilkårlig rækkefølge"). <p>2 Tryk på REPEAT [13] på enheden, indtil ↺, "SHUF" og 📀 vises.</p> <p>3 Tryk på ▶ [8] på enheden.</p>
	<ol style="list-style-type: none">Programmer spor/MP3/WMA-filer (se "Lave dit eget program"). Tryk på REPEAT [13], indtil ↺ og "PGM" vises. Tryk på ▶ [8] på enheden.

På fjernbetjeningen
Brug ▶ [8] i stedet for ▶ [11] [8].

Sådan annulleres gentaget afspilning
Tryk på REPEAT [13], indtil ↺ forsvinder fra displayet.

Afspille spor/MP3/WMA-filer i vilkårlig rækkefølge (blandet afspilning)

Du kan afspille spor/MP3/WMA-filer i vilkårlig rækkefølge. Ved afspilning af en MP3/WMA-disk kan du også afspille MP3/WMA-filer i en valgt mappe i vilkårlig rækkefølge (blandet mappesafspilning).

- Tryk på CD [3].

"CD" vises på displayet.
- Tryk på MODE [14], indtil "SHUF" vises på displayet. Når du vælger blandet mappesafspilning (kun MP3/WMA-disk), skal du trykke på MODE [14] på enheden, indtil 📀 og "SHUF" vises på displayet. Tryk derefter på ☐ TUNE + eller ☐ - [6] på enheden for at vælge den ønskede mappe.
- Tryk på ▶ [11] [8] på enheden for at starte blandet afspilning.

På fjernbetjeningen
Brug ▶ [8] i stedet for ▶ [11] [8].

Sådan annulleres blandet afspilning
Stop først afspilning. Tryk derefter på MODE [14], indtil "SHUF" forsvinder fra displayet.

Tips

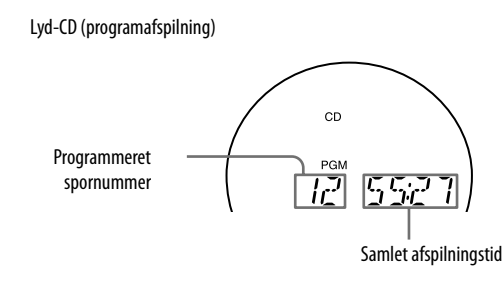
- Under blandet afspilning kan du ikke vælge det foregående spor/MP3/WMA-fil ved at trykke på ⏮ [7].
- Fortsætte-funktionen virker ikke under blandet afspilning.

Lave dit eget program (programafspilning)

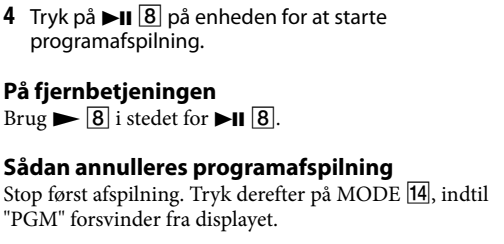
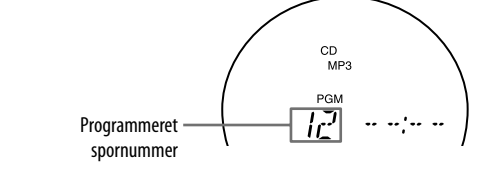
Du kan ordne afspilningsrækkefølgen for op til 25 spor/MP3/WMA-filer på en CD.

- Tryk på CD [3].

"CD" vises på displayet.
- Tryk på MODE [14], indtil "PGM" vises på displayet.
- Tryk på ⏮ eller ⏭ [7], og tryk derefter på DSPL/ENT [24] på enheden [ENTER[24] på fjernbetjeningen] for de spor/MP3/WMA-filer, du vil programmere, i den ønskede rækkefølge. For MP3/WMA-filer skal du først trykke på ☐ TUNE + eller ☐ - [6], og derefter trykke på ⏮ eller ⏭ [7] and DSPL/ENT [24] [ENTER [24] på fjernbetjeningen]. Efter programmering af det første spor vises "STEP 1" efterfulgt af det valgte spor/MP3/WMA-fil. Hver gang du tilføjer et spor/MP3/WMA-fil, tilføjes et trinnummer. Den samlede tid for programspilning vises op til "99:59" for CD. (Hvis den samlede tid bliver mere end 99:59, vises "----:". For MP3/WMA bliver "---:--" altid vist.)



MP3/WMA-disk (programafspilning) (Eksempel: Når en MP3-disk lægges i)



- Tryk på ▶ [11] [8] på enheden for at starte programafspilning.

På fjernbetjeningen

Brug ▶ [8] i stedet for ▶ [11] [8].

Sådan annulleres programafspilning
Stop først afspilning. Tryk derefter på MODE [14], indtil "PGM" forsvinder fra displayet.

Sådan slettes det sidste spor eller fi i programmet
Tryk på CLEAR [27] på fjernbetjeningen, mens CD'en er standset.

Sådan slettes det aktuelle program
Tryk to gange på OPERATE (POWER) [1]. Det aktuelle program bliver også slettet, når du trykker på OPEN/CLOSE [9] på CD-låget for at åbne. Lav derefter et nyt program ved at følge programmeringsproceduren.

Tips

- Hvis du forsøger at programmere 26 spor/MP3/WMA-filer eller derover, bliver "FULL" vist på displayet.
- Du kan afspille det samme program igen, da programmet gemmes, indtil du åbner CD-rummet eller slår strømmen på enheden fra.
- Du kan optage dit eget program. Når du har lavet programmet, skal du sætte et uindspillet bånd i og trykke på 🎵 [2] på enheden for at begynde optagelse.
- Fortsætte-funktionen virker ikke under programafspilning.

Forvælg radiostationer

Du kan gemme radiostationer i enhedens hukommelse. Du kan forvælg op til 30 radiostationer, 20 for FM og 10 for AM i vilkårlig rækkefølge.

- Tryk på RADIO/BAND•AUTO PRESET [5] på enheden for at vælge båndet.
- Hold RADIO/BAND•AUTO PRESET [5] på enheden nede i 2 sekunder, indtil "AUTO" blinker på displayet.
- Tryk på DSPL/ENT [24] på enheden. Stationerne gemmes i hukommelsen fra de lave frekvenser til de højere.

Hvis en station ikke kan forvælges automatisk
Du skal forvælg en station med et svagt signal manuelt.

- Tryk på RADIO/BAND•AUTO PRESET [5] på enheden for at vælge båndet.
- Stil ind på den ønskede station.
- Hold DSPL/ENT [24] på enheden nede i 2 sekunder, indtil det forvalgte nummer blinker på displayet.
- Tryk på PRESET + eller ☐ - [7] på enheden, indtil det forvalgte nummer, du vil bruge til stationen, blinker på displayet.
- Tryk på DSPL/ENT [24] på enheden. Den nye station erstatter den gamle.

På fjernbetjeningen

- Tryk på RADIO/BAND [5], indtil det ønskede bånd vises på displayet.
- Stil ind på den ønskede station.
- Hold ENTER [29] nede i 2 sekunder, indtil det forvalgte nummer blinker på displayet.
- Tryk på PRESET + eller ☐ - [7], indtil det forvalgte nummer, du vil bruge til stationen, blinker på displayet.
- Tryk på ENTER [29].

Tips
De forvalgte radiostationer bevares i hukommelsen, selv om du afbryder lysnetledningen eller tager batterierne ud.

Afspille forvalgte radiostationer

- Tryk på RADIO/BAND•AUTO PRESET [5] på enheden for at vælge båndet.
- Tryk på PRESET + eller ☐ - [7] på enheden for at stille ind på den gemte station.

På fjernbetjeningn

- Tryk på RADIO/BAND [5].
- Tryk på PRESET + eller ☐ - [7] for at stille ind på den gemte station.

Falde i søvn til musik

- Afspil den ønskede musikklilde.
- Tryk på SLEEP [23] for at vise "SLEEP".

Hver gang du trykker på knappen, skifter indikationen som følger.

"AUTO" → "60MIN" → "30MIN" → "20MIN" → "10MIN" → "OFF".

* Når du vælger "AUTO", stander CD'en, USB-enheden eller båndet afspilning efter højst 90 minutter, og enheden slukkes automatisk. Når du lytter til radioen, slukkes radioen efter 90 minutter.

Hvis der er gået 4 sekunder, efter du har trykket på SLEEP [23], indlæses minutterne på displayet. Når indstillingen træder i kraft, dæmpes LCD-baggrundsbelysningen, og WOOFER-dioden slukkes. Når det forvalgte tidsrum er forløbet, slukkes enheden automatisk.

Sådan annulleres sleep-funktionen
Tryk på OPERATE (POWER) [1] for at slå strømmen fra.

Bemærk
Når du afspiller et bånd med denne funktion: Hvis båndlængden på en side er længere end den indstillede tid, slukkes enheden ikke, før båndet når slutningen.

USB-enheder der kan afspilles/optages

Du kan bruge følgende USB-enheder fra Sony på denne enhed. Andre USB-enheder kan ikke afspilles/optages på denne enhed.

Bekræftede Sony digital musikafspillere (pr. september 2008)

Produktnavn	Modelnavn	Serienavn
Walkman®	NWD-	B100/B110F/E020F
	NWZ-	A810/A820K/B130F/E430F/S510/S610F/S630F/S710F/S730F

Walkman® Telefon	W880i/W850/W710/W660/W580	
	W910	

Tjek nedenstående websteder for de nyeste oplysninger om kompatible enheder.

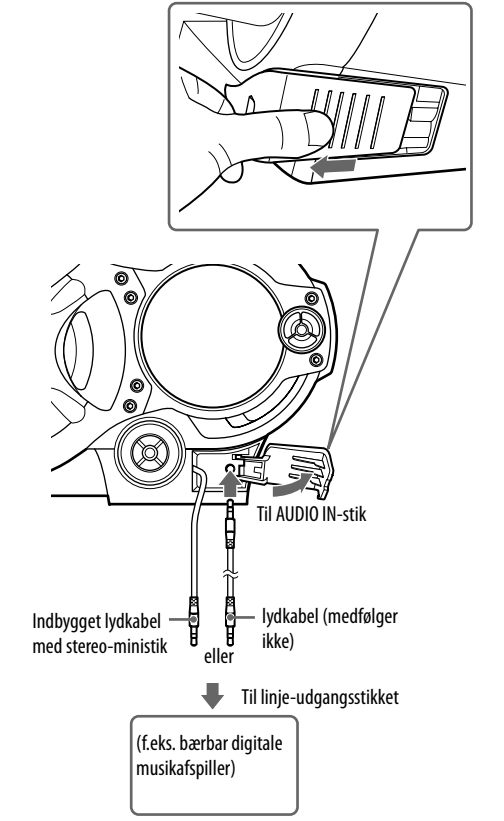
Til kunder i Europa:
<http://support.sony-europe.com/>
Til kunder i Sydamerika:
<http://www.sony-latin.com/pa/info>
Til kunder i Asien og Oceanien:
<http://www.sony-asia.com/section/support>

Bemærkninger

- Ved formatering af ovenstående modeller skal du sørge for at formaterere med selve modellen eller den særlige formateringssoftware til den pågældende model.
- Brug ikke andre end disse USB-enheder. Betjening af modeller, der ikke er vist her, garanteres ikke.
- Betjening er ikke altid sikker, selvom disse USB-enheder bruges.
- Nogle af disse USB-enheder kan muligvis ikke købes i visse områder.
- Afspilning af WMA/AAC-filer med ophavsretsbeskyttelse er ikke understøttet.
- Filer downloadet fra en musikwebsite kan ikke altid afspiles.
- Tilslutning gennem en hub er ikke understøttet.

Tilslutning af ekstra komponenter

Du kan lytte til en ekstra komponent, f.eks. en bærbar digital musikafspiller, gennem denne enheds højttalere. Sørg for at slå strømmen til hver komponent fra, inden du foretager en tilslutning. Se vejledningerne til den komponent, der skal tilsluttes for nærmere oplysninger.



- Forbind det indbyggede lyd kabel med stereo-ministik [12] på enheden til linje-udgangsstikket på den bærbare digitale musikafspiller eller andre komponenter*.
- Tænd for enheden og den tilsluttede komponent.
- Tryk på AUDIO IN [15] på enheden, og start afspilning af lyden på den tilsluttede komponent. Lyden fra den tilsluttede komponent udsendes fra højttalerne.

* For at tilslutte enheden til et tv eller en videobåndoptager skal du bruge en forlængerledning med et stereo-ministik i den ene ende (til det indbyggede lyd kabel) og to phonoistik i den anden ende.

Optagelse af lyd fra den tilsluttede komponent

- Isæt et uindspillet bånd.
- Tryk på AUDIO IN [15] på enheden for at vise "AUDIO IN".
- Tryk på ● [2] på enheden. Optagelse starter.
- Afspil den ekstra komponent, der er tilsluttet til enheden.

Tips
Hvis det indbyggede i lyd kabel [12] skulle blive beskadiget, kan du bruge AUDIO IN-stikket [11] til at tilslutte en ekstra komponent til enheden. Brug et lyd kabel (medfølger ikke) med et stereo-ministik i den ene ende (til AUDIO IN-stikket [11]). Sørg for, at stikket i den anden ende passer til stikket på den ekstra komponent. F.eks. et stereo-ministik til en bærbar digital musikafspiller eller to phonoistik til et tv eller en videobåndoptager.

Bemærkninger

- Træk ikke for hårdt i det indbyggede lyd kabel [12]. Det kan flå stikket af.
- Slut det indbyggede lyd kabel [12] eller et ekstra lyd kabel godt fast for at forhindre eventuelle funktionsej.
- Det er ikke muligt at lytte til to komponenter, der er tilsluttet på samme tid via det indbyggede lyd kabel [12] og AUDIO IN-stikket [11] (med et ekstra lyd kabel). Tilslut en komponent ad gangen.

Forsigtighedsregler

Diske som enheden KAN afspille

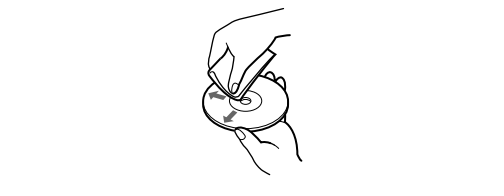
- Lyd-CD
- CD-R/CD-RW (CD-DA*/MP3/WMA-filer)
- CD-DA er en forkortelse for Compact Disc Digital Audio. Det er en optagestandard, der bruges til lyd-CD'er.

Diske som enheden IKKE KAN afspille

- Andre CD-R/CD-RW, som ikke er optaget i musik-CD-format eller MP3/WMA-format, der opfylder ISO9660 Level 1/Level 2 eller Joliet
- CD-R/CD-RW af dårlig optagekvalitet, ridset eller beskadit CD-R/CD-RW, eller CD-R/CD-RW optaget med en ukompatibel optageenhed
- CD-R/CD-RW'er, der ikke er afsluttet korrekt

Bemærkninger om diske

- Rens CD'en med en rengøringsklud inden afspilning. Tør CD'en af fra midten og udad. Hvis der er ridser, snavs eller fingeraftryk på CD'en, kan det forårsage springsejfl.



- Brug ikke opløsningsmidler, f.eks. rensbenzin, fortynder, almindelige rengøringsmidler, eller antistatisk spray beregnet til vinyl-lp'er.
- Udsæt ikke CD'en for direkte sollys eller varmekilder, f.eks. ventilationskanaler, og efterlad den ikke i en bil parkeret direkte i solen, hvor der kan opstå betydelige temperaturstigninger.
- Undgå at klistre papir eller mærkater på CD'en, og pas på ikke at ridse dens overflade.
- Opbevar CD'en i dens etui efter afspilning.

Om sikkerhed

- Forsøg ikke at skille kabinetet ad, da den laserstråle, der bruges i CD-afspilleren, er skadelig for øjnene. Overlad alt reparationsarbejde til fagkyndige.
- Hvis der kommer en genstand eller væske ind i enheden, skal den afbrydes og kontrolleres af fagkyndige, inden den bruges igen.
- Diske som ikke er af standardform (f.eks. hjerte, firkanet, stjerne) kan ikke afspilles på denne enhed. Hvis du forsøger af afspille dem, kan det beskadige enheden. Brug ikke den type diske.

Om strømklider

- Ved brug med vekselstrøm skal den medfølgende lysnetledning bruges - brug ikke andre typer.
- Enheden er ikke afbrudt fra lysnetkilden, så længe den er tilsluttet stikkontakten, selv om selve enheden er blevet slukket.
- Afbryd enheden fra stikkontakten, hvis den ikke skal bruges i et længere tidsrum.
- Hvis batterierne ikke skal bruges, skal de tages ud for at undgå skade, der kan forårsages af utætte batterier eller tæring.

Om placering

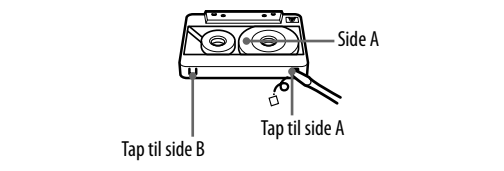
- Lad ikke enheden stå i nærheden af varmekilder, eller på et sted hvor den udsættes for direkte sol, stov eller mekaniske stød, eller i en bil i direkte sol.
- Anbring ikke enheden på skrål eller på et ustabilt sted.
- Anbring ikke noget mindre end 10 mm fra kabinettets sider. For at enheden kan fungere korrekt, og for at dens levetid bliver så lang som mulig, må ventilationshullerne ikke spærres.
- Der er en stærk magnet i højttalerne. Kreditkort med magnetisk kodning og fjederoprtrukne armbåndsure må derfor ikke komme i nærheden af enheden, så eventuel beskadigelse fra magneten undgås.

Om betjening

- Hvis enheden bringes direkte fra kolde til varme omgivelser, eller placeres i et meget fugtigt rum, kan der dannes fugt på linerne inden i CD-afspillerdelen. Hvis det sker, kan enheden ikke fungere korrekt. Tag CD'en ud og vent i ca. en time, indtil fugten er fordampet.
- Hvis enheden ikke har været brugt i lang tid, skal den indstilles på afspilning i nogle få minutter, så den varmes op, inden der sættes et kassetæppe bånd i.

Bemærkninger om kassetæppebånd

- Bræk kassetæppetapen til side A eller B af for at undgå utilsigtet optagelse. Hvis du vil bruge båndet til optagelse igen, skal du tildekke den afbrækkede tap med tape.



- Det frarådes at bruge bånd med længere afspilningstid end 90 minutter med undtagelse af til langvarig uafbrudt optagelse eller afspilning.

Rengøring af kabinettet

- Rengør kabinettet, panelet og knapperne med en blød klud, der er let fugtet med et mildt rengøringsmiddel. Brug ikke nogen form for slibemiddel, skurepulver eller opløsningsmidler som f.eks. sprit eller rensbenzin.

Hvis du har spørgsmål om eller problemer med enheden, bedes du henvende dig til den nærmeste Sony-forhandler.

Fejlsøgning

Generelt

Strømmen slås ikke til.

- Sæt lysnetledningen godt fast i stikkontakten.
- Sørg for, at batterierne er sat korrekt i.
- Udskift alle batterierne med nye, hvis de er svage.
- Når du bruger enheden med batterier, kan du ikke tænde den med fjernbetjeningen.

Der er ingen lyd.

- Sørg for, at den funktion, du vil bruge, vises på displayvinduet.
- Afbryd hovedtelefonerne, når du lytter via højttalere.

Displayet og indikatorerne blinker vilkårligt, selvom strømmen er slået fra.

- Demonstrationen er slået til. Slå strømmen til, eller deaktivér demonstrationen, når strømmen er slået fra.

Der høres støj.

- Der bruges en mobiltelefon eller andet udstyr, der udsender radiobølger, i nærheden af enheden. → Flyt mobiltelefonen el.ign. væk fra enheden.

AUDIO IN-dækslet er løstnet.
→ Sæt dækslet på igen som vist på illustrationen nedenfor. (Sæt det på i rækkefølgen [1] og [2].)

